

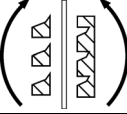


300627 – Leisehäcksler ATIKA ALF 2800
230 V~ 50 Hz, 2800 W
EAN 4004265012682

ALTRAD Equipment Germany GmbH
Josef-Drexler-Str. 8, D-89331 Burgau
info@lescha-atika.de, www.lescha-atika.de



D - Symbole auf dem Gerät

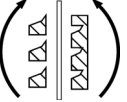
	Vor Inbetriebnahme die Betriebsanleitung und Sicherheitshinweise lesen und beachten.
	Maschine ausschalten und den Netzstecker ziehen, bevor Einstellungen vorgenommen werden, die Maschine gereinigt wird oder wenn das Kabel verwickelt oder beschädigt ist.
	Gefahr durch fortschleudernde Teile bei laufendem Motor – unbeteiligte Personen, sowie Haus- und Nutztiere aus dem Gefahrenbereich fernhalten.
	Warten bis alle Maschinenteile vollständig zum Stillstand gekommen sind, bevor diese berührt werden.
	Achtung vor rotierenden Messern. Hände und Füße nicht in Öffnungen halten, wenn die Maschine läuft.
	Augen- und Gehörschutz tragen.
	Schutzhandschuhe tragen.
	Vor Feuchtigkeit schützen.
	Nicht als Tritt verwenden.
Häckselgut wird geschnitten  Häckselgut wird nicht geschnitten	
	Fangkorb verriegelt
	Fangkorb entriegelt
	Garantierter Schallleistungspegel L_{WA} 92 dB (A), gemessen nach Richtlinie 2000/14/EG.
	Das Produkt entspricht den produktspezifisch geltenden europäischen Richtlinien.



Elektrische Geräte gehören nicht in den Hausmüll. Geräte, Zubehör und Verpackung einer umweltfreundlichen Wiederverwertung zuführen.

Gemäß der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte müssen nicht mehr gebrauchsfähige Elektrogeräte getrennt gesammelt und einer umweltgerechten Wiederverwertung zugeführt werden.

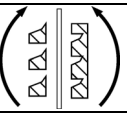
GB - Symbols of the machine

	Carefully read the operating manual and the safety instructions before starting the machine and observe the instructions when operating.
	Switch off the machine and pull the mains plug before performing settings, cleaning the machine or if the cable is entangled or damaged.
	Danger – objects may be thrown out at high speed when motor is running. Keep bystanders, pets and domestic animals out of the danger area.
	Wait until all machine parts have come to a dead stop before touching them.
	Danger – rotating blades. Keep hands and feet out of openings while machine is running.
	Wear eye and ear protection.
	Wear protective gloves.
	Protect against humidity.
	Do not use as footstep.
Material is cut  Material is not cut	
	Retaining basket locked
	Retaining basket unlocked
	Guaranteed sound power level L_{WA} (measured to 2000/14/EC)
	This product complies with European regulations specifically applicable to it.



Electrical devices do not go into the domestic rubbish. Give devices, accessories and packaging to an ecofriendly recycling. According to the European Directive 2012/19/EU on electrical and electronic scrap, electrical devices that are no longer serviceable must be separately collected and brought to a facility for an environmentally compatible recycling.

F - Symboles figurant sur l'appareil

	Lire la notice d'utilisation et les consignes de sécurité avant la mise en service et en tenir compte pendant le fonctionnement.
	Arrêter la machine et la débrancher du réseau électrique avant de réaliser tout réglage ou nettoyage ou encore lorsque le câble est emmêlé ou endommagé.
	Les pièces éjectées représentent un danger lorsque que le moteur est en marche – les personnes étrangères ainsi que les animaux domestiques et de rente doivent rester à l'écart de la zone dangereuse.
	Attendre que toutes les pièces de la machine soient complètement à l'arrêt avant de les toucher.
	Nous recommandons une extrême prudence avec les lames rotatives. Ne pas introduire les mains ou les pieds dans les orifices de la machine pendant que celle-ci est en marche.
	Porter des lunettes de protection et un casque antibruit.
	Porter des gants de protection.
	Protéger de l'humidité.
	Ne pas utiliser comme marchepied.
La matière à broyer est coupée 	La matière à broyer n'est pas coupée
	Bac collecteur verrouillé
	Bac collecteur déverrouillé
	Niveau de puissance sonore garanti L _{WA} (mesuré conformément au règlement 2000/14/CE)
	Le produit est conforme aux directives européennes applicables spécifiquement au produit.



Ne jamais jeter un appareil électrique aux ordures ménagères. Les appareils, les accessoires et les emballages doivent être recyclés de façon non polluante.

Conformément à la directive européenne 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques, les appareils électriques ne pouvant plus être utilisés doivent être collectés séparément et recyclés d'une manière respectueuse de l'environnement.

BG - Символични означения на уреда

	Преди работа прочетете и спазвайте ръководството за обслужване и указанията за безопасност.
	Изключете машината и издърпайте щепсела преди да направите настройки, да почистите машината или ако кабелът е усукан или повреден.
	Опасност от изхвърляне на материал при работещ двигател – други хора, домашни и селскостопански животни да стоят встрани от опасната зона.
	Преди допир до тях изчакайте всички машинни части да спрат напълно.
	Внимание при ротиращи ножове. Ръцете и краката да не бъдат държани в отвори, когато машината
	Носете очила и ЛПС за слуха.
	Носете предпазни ръкавици.
	Пазете от влага.
	Да не се използва като степенка.
Материалът за нарязване се реже	Материалът за нарязване не се реже
	Предпазната решетка е застопорена.
	Предпазната решетка е освободена.
	Гарантирано ниво на звуковата мощност L_{WA} измерено съгласно 2000/14/EG)
	Продуктът отговаря на специфичните за продукта действащи европейски директиви.

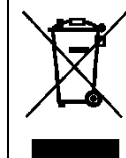


Електрическите уреди не бива да бъдат изхвърляни като битови отпадъци. Уредът, принадлежностите към него и опаковката следва да бъдат предадени за повторно оползотворяване, съобразено с опазването на околната среда.

Според европейската директива 2012/19/ЕС за старите електрически и електронни уреди неизползваемите електрически уреди трябва да се събират отделно и да се рециклират, без да се вреди на околната среда.

CZ - Symboly na stroji

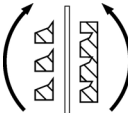
	Před uvedením do provozu si přečtete tento návod k obsluze a bezpečnostní pokyny a dodržujte je.
	Vypněte stroj a vytáhněte síťovou zástrčku před provedením nastavení, nebo budete-li čistit stroj, nebo když je zamotaný nebo poškozený kabel.
	Nebezpečí zranění odletujícími částicemi drceného odpadu při běžícím motoru. Obsluha přístroje musí zamezit přístup do pracovního okruhu dalším osobám event. domácím zvířatům.
	Vyčkejte, dokud se všechny díly stroje nezastaví, než se jich dotknete.
	Pozor na rotující nože. Nestrkejte končetiny do otvorů jestliže motor běží.
	Používejte ochranné prostředky očí a sluchu.
	Používejte ochranné rukavice.
	Chraňte před vlhkem.
	Nepoužívejte jako stupátko.
Drcený materiál je Drcený materiál není správně rozdrcen	
	Záchytný koš je uzavřen
	Záchytný koš je odemčen
	zaručená hladina hlučnosti L _{WA} (měřeno podle 2000/14/EG)
	Výrobek je v souladu s evropskými směrnici platnými pro specifiky těchto produktů.



Elektrospotřebiče nepatří do domácího odpadu. Zařízení, příslušenství a obal odevzdávejte k recyklaci šetřící životní prostředí.

Podle evropské směrnice 2012/19/EU o elektro- a elektronických starších přístrojích není nutné použité elektropřístroje odděleně shromažďovat a dodávat k ekologické recyklaci.

DK - Symboler på apparatet

		Før igangsætning skal brugsanvisning og sikkerhedshenvisningerne læses og iagttages.
		Sluk for maskinen, og træk netstikket, inden der foretages instillinger, maskinen rengøres, eller hvis kablet eller hvis kablet er filtret sammen eller beskadiget.
		Fare pga. vækslyngede dele ved løbende motor – hold uimplicerede personer, samt hus- og nyttedyr væk fra fareområdet.
		Vent til alle maskindele står helt stille, inden disse berøres.
		Giv agt på de roterende knive. Hold ikke hænder og fødder ind i åbninger, når maskinen kører.
		Anvend øjen- og høreværn.
		Anvend beskyttelses-handsker.
		Skal beskyttes mod fugt.
		Må ikke anvendes som trin.
Kompostmaterialet bliver skiveskåret.		Kompostmaterialet bliver ikke skiveskåret.
		fangkurv låst
		
		fangkurv åbnet
		garanteret lydeffektniveau L_{WA} (målt i henhold til direktiv 2000/14/EF)
		Produktet overholder de for produktet specifikt gældende EU-direktiver

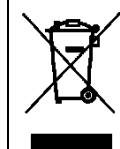


Elektriske apparater må ikke bortskaffes med dagrenovationen. Apparater, tilbehør og emballagen skal tilføres en miljøvenlig genanvendelse.

I henhold til EU-direktivet 2012/19/EU om brugt elektronisk materiel skal brugte elektroniske apparater, der ikke længere kan bruges, indsamles separat til miljørigtig genbrug.

E - Símbolos utilizados en esta máquina

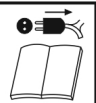
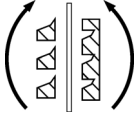
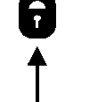
	Lea el manual de uso y todas las consignas de seguridad antes de poner en marcha su máquina. Téngalas siempre en cuenta.
	Apagar la máquina y desenchufar el enchufe antes de que se hagan los ajustes, se limpie la máquina o cuando el cable esté enredado o dañado.
	Las proyecciones de materia presentan un peligro – las personas ajenas a su trabajo así como los animales domésticos, deben estar alejados de su zona de trabajo.
	Espere a que todas las piezas de la máquina se hayan parado por completo antes de tocarlas.
	Sea extremadamente prudente con las cuchillas rotativas. No introduzca jamás ni pies ni manos en los orificios de esta máquina mientras esté funcionando o enchufada a la red.
	Lleve gafas de protección y un casco contra los ruidos.
	Lleve guantes de protección.
	Proteja la máquina contra la humedad.
	No utilizar como escalón.
La materia a triturar está cortada	La materia a triturar no está cortada
	Cesta de recogida bloqueada
	Cesta de recogida suelta
	Nivel de potencia sonora medido L _{WA} 92 dB (A), medido conforme a la reglamentación 2000/14/CE.
	El producto cumple con las directivas europeas vigentes específicas.



No tire jamás un aparato eléctrico o electrónico a la basura doméstica. Estos aparatos y sus embalajes deben ser reciclados sin contaminar.

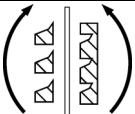
Conforme a la directiva europea 2012/19/UE relativa los desechos de aparatos eléctricos y electrónicos, cuando estos aparatos son inservibles deben ser recogidos por separado y reciclados respetando el medioambiente.

FIN - Laitteen symbolit

		Lue ja huomioi käyttöohje ja turvallisuusohjeet ennen laitteen käyttöönottoa.
		Kone on kytkettävä pois päältä ja verkkojohto vedettävä pois, ennen kuin suoritetaan säätöjä, kone puhdistetaan tai johto on sekoittanut tai vahingoittunut.
		Vaarana sinkoutuvat osat moottorin käydessä – asiattomat sekä koti- ja muut eläimet on pidettävä loitolla vaaraalueelta.
		Odota, että kaikki koneenosat ovat pysähtyneet ennen kuin kosketat niitä.
		Varo pyöriviä teriä. Älä pidä käsiä tai jalkoja aukoissa koneen käydessä.
		Käytä silmien- ja kuulonsuojaa.
		Käytä suojakäsineitä.
		Suojaa kosteudelta.
		Älä käytä astinlautana.
Aineet silputaan		Aineita ei silputa
		Keruusäiliö lukittu
		Keruusäiliön lukitus auki
		Taattu melutehotaso L_{WA} (mitattu direktiivin 2000/14/EY mukaisesti)
		Tuote vastaa voimassa olevia tuotekohtaisia EU-direktiivejä.

	Sähkölaitteet eivät kuulu talousjätteisiin. Laitteet, lisälaitteet ja pakkausmateriaali on poistettava ympäristöystävälliseen kierrätykseen. Käytettyjä sähkö- ja elektroniikkalaitteita käsittelevän EU-direktiivin 2012/19/EU mukaisesti käyttökelvottomat sähkölaitteet on kerättävä erikseen ja kierätettävä ympäristöystävällisesti.
---	--

H - Készüléken levő szimbólumok

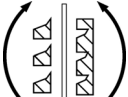
	Üzembe helyezés előtt olvassa el, és vegye figyelembe a kezelési utasítást és a biztonsági utasításokat.
	Mielőtt a gépen beállítást hajtana végre, a gépet megtisztítaná vagy ha a kábel összegabalyodott vagy megsérült, először kapcsolja ki a gépet és húzza ki a hálózati csatlakozó dugót..
	Járó motor mellett ügyeljen a gépből kirepülő forgácsdarabokra – ne engedjen idegen személyeket, házi- és haszonállatokat a veszélyes gép közelébe.
	Mielőtt a készülék valamilyen részét megérintené, várjon, míg annak minden része teljesen leállt.
	Óvakodjék a forgókésektől. járó motor mellett ne nyúljon be se kézzel, se lábbal a berendezés nyílásaiba.
	Szem- és hallásvédelmet viseljen.
	Védőkesztyűt viseljen.
	Nedvességtől védjük.
	Rálépni nem szabad.
Szecsázandó anyag vagdalva 	Szecsázott anyag nincs vagdalva
	Gyűjtőkosár rögzítve
	Gyűjtőkosár megnyitva
	Garantált hangteljesítményszint L _{WA} (mérve 2000/14/EK)
	A termék megfelel az erre a termékfajtára vonatkozó európai irányelveknek.



A tönkrement elektromos készülék nem való a háztartási hulladékba. A készüléket, tartozékait és csomagolását környezetkímélő módon juttassa hulladékba.

Az elhasznált elektromos és elektronikai készülékekről szóló 2012/19/EC Európai Irányelv rendelkezései szerint a már nem használható elektromos készülékeket külön kell begyűjteni és a környezetnek megfelelő újrahasznosításra előkészíteni.

HR - Simboli stroj

		Prije puštanja u pogon pročitati i obratiti pažnju na upute za uporabu i sigurnosne upute.
		Isključite stroj i izvucite mrežni utikač prije obavljanja preinaka, čišćenja stroja ili kad je kabel zapetljan ili oštećen.
		Opasnost zbog dijelova koji se izbacuju kad motor radi – osobe koje ne sudjeluju u radu, kao i kućne i korisne životinje držati podalje od područja opasnosti.
		Prije nego ćete dodirnuti stroj, pričekajte da se svi njegovi dijelovi potpuno zaustave.
		Pozor od rotirajućih noževa. Ruke i noge ne držati u otvorima, kada je stroj uključen.
		Nositi zaštitu za uši i oči.
		Nositi zaštitne rukavice.
		Zaštititi od vlage.
		Ne koristite kao gazište.
Materijal za sjeckanje se reže		Materijal za sjeckanje se ne reže
		Prihvatna košara zaključana
		Prihvatna košara otključana
		zajamčen intenzitet buke L _{WA} (izmjereno prema 2000/14/EG)
		Proizvod odgovara vrijedećim europskim smjernicama specifičnim za proizvode te vrste.



Električni uređaji ne spadaju u kućni otpad. Uređaj, pribor i ambalažu odložite u skladu sa zaštitom okoliša.

U skladu s Europskom smjernicom 2012/19/EU o starim električnim i elektroničkim uređajima, električni uređaji koji više nisu sposobni za uporabu moraju se skupljati odvojeno i podvrgnuti ekološki primjerenome recikliranju.

I - Simboli sull'apparecchio

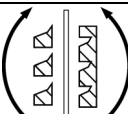
	Prima della messa in funzione, leggere e applicare quanto contenuto nelle istruzioni per l'uso e nelle norme di sicurezza.
	Spegnere la macchina e togliere la spina prima di eseguire le impostazioni e le operazioni di pulizia oppure se il cavo è aggrovigliato o danneggiato.
	Pericolo di lancio di parti con il motore in funzione – tenere lontano dalla zona di pericolo persone estranee, nonché animali domestici e da produzione.
	Attendere l'arresto completo di tutti i componenti della macchina prima di toccarli.
	Attenzione: lame rotanti! Non tenere le mani e i piedi nelle aperture quando l'apparecchio è in funzione.
	Indossare occhiali e cuffie di protezione.
	Indossare guanti di protezione.
	Proteggere dall'umidità.
	Non utilizzare come pedana.
Il materiale da tritare viene sminuzzato.	Il materiale da tritare non viene sminuzzato.
	Contenitore di raccolta bloccato
	Contenitore di raccolta sbloccato
	Livello di potenza acustica garantito L_{WA} (misurazione secondo la direttiva 2000/14/CE)
	Il prodotto corrisponde alle direttive europee vigenti per prodotti analoghi.



Non gettare le apparecchiature elettriche tra i rifiuti domestici. Smaltire nel modo corretto apparecchiature, accessori e imballaggio.

Ai sensi della Direttiva europea 2012/19/EU sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche le apparecchiature elettriche inutilizzabili devono essere raccolte separatamente e riciclate nel rispetto dell'ambiente.

N - Apparatets symboler

	Les nøye gjennom bruksanvisningen og vær oppmerksom på sikkerhetsanvisningene før apparatet tas i drift.	
	Slå av maskinen og trekk ut støpselet fra stikkontakten, før innstillinger foretas, maskinen rengjøres eller når kabelen er viklet fast eller skadet.	
	Fare pga. deler som akselererer videre når motoren er i gang – personer uten deltagelse, hus- og nyttedyr må holdes borte fra fareområdet.	
	Vent til alle maskindelene har stanset helt før du berører dem.	
	Vær oppmerksom på de roterende knivene. Ikke hold hender eller føtter i åpninger når maskinen er i gang.	
	Bruk øye- og hørselsvern.	
	Bruk vernehansker.	
	Må beskyttes mot fuktighet.	
	Må ikke benyttes som trinn.	
Hakkelsmaterialet skjæres		Hakkelsmaterialet skjæres ikke
	Kurven er låst	
	Kurven er løsnet	
	Garantert lydeffektnivå L_{WA} (målt i henhold til direktivet 2000/14/EC)	
	Produktet tilsvarende de gjeldende europeiske produkt-spesifikke retningslinjene.	



Elektriske apparater må ikke kastes sammen med husholdningsavfallet. Apparat, tilbehør og emballasje må innleveres for miljøvennlig gjenbruk. I henhold til det europeiske direktivet 2002/96/EC angående utrangerte elektriske og elektroniske apparater må elektriske apparater som ikke lenger kan benyttes samles separat og tilføres den miljøvennlige gjenbrukskretsen.

NL - Symbolen op de toestel

	Lees voor de inbedrijfstelling de gebruiksaanwijzing en veiligheidsvoorschriften en neem deze in acht.
	Machine uitschakelen en de stekker uit het stopcontact nemen, alvorens instellingen worden uitgevoerd, de machine wordt gereinigd of wanneer de kabel verward of beschadigd is.
	Gevaar door wegslingerende delen bij lopende motor – niet betrokken personen, alsook huis- en nuttigheden uit de gevaarszone verwijderd houden.
	Wacht tot alle machinedelen volledig tot stilstand zijn gekomen, alvorens deze worden aangeraakt.
	Let op voor roterende messen. Hands en voeten niet in de openingen houden terwijl de machine draait.
	Oog- en geluids-bescherming dragen.
	Veiligheidshand-schoenen dragen.
	Tegen vochtigheid beschermen.
	Niet als pas gebruiken.
Hakselgoed gesneden wordt Hakselgoed wordt niet gesneden	
	Opvangbak vergrendeld
	Opvangbak ontgrendeld
	gegarandeerd geluidsniveau L _{WA} (volgens richtlijn 2000/14/EG)
	Het product stemt overeen met de productspecifiek geldige Europese richtlijnen.

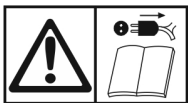
Elektrische toestellen behoren niet in de huisafval. Toestellen, toebehoren en verpakking naar een milieuvriendelijk recycling brengen.

Volgens de Europese Richtlijn 2012/19/EU over oude elektronische apparaten en electronica moeten niet meer bruikbare elektrische toestellen apart worden verzameld en een milieuvriendelijk recycling worden toegevoerd.

PL - Symbole na urządzeniu



Przed uruchomieniem urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję obsługi i stosować się do zamieszczonych w niej wskazówek.



Wyłączyć maszynę i wyjąć wtyczkę zasilania przed przeprowadzeniem ustawień, wyczyszczeniem maszyny lub gdy kabel jest zwinięty lub uszkodzony.



Niebezpieczeństwo wywołane przez części obracające się podczas pracy silnika – nie pozwolić na zbliżanie się osób nieuczestniczących w pracy oraz zwierząt domowych i użytkowych do strefy zagrożenia.



Przed dotknięciem poczekać, aż wszystkie elementy maszyny całkowicie się zatrzymają.



Uwaga na obracające się noże. Nie wkładać dłoni i rąk do otworów, gdy maszyna pracuje.



Stosować ochronę narządów wzroku i słuchu.



Nosić rekawice ochronne.



Chronić przed wilgocią.



Nie wchodzić na urządzenie.

sieczka jest cięta  sieczka nie jest cięta



kosz wychwytyjący zablokowany



kosz wychytujący odblokowany



Gwarantowany poziom ciśnienia
akustycznego L_{WA}
(pomiar wg 2000/14/WE)



Produkt spełnia wymagania stosownych dyrektyw europejskich.

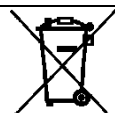


Urządzenie elektryczne nie nadają się do wyrzucania z odpadami domowymi. Urządzenia, osprzęt i opakowania należy poddawać ekologicznemu recyklingowi.

Zgodnie z dyrektywą europejską 2012/19/UE w sprawie urządzeń elektrycznych i niesprawne urządzenia należy gromadzić oddzielnie i poddawać utylizacji zgodnie z zasadami ochrony środowiska.

RO- Simbolurile aparatului

	Înainte de punerea în funcțiune să se citească cu atenție și să se respecte instrucțiunile de folosire și indicațiile de protecție.
	Decuplați mașina și scoateți-o din priză, înainte de a face setări, de a curăța mașina sau în cazul în care cablul este înnodat sau deteriorat.
	Pericol din cauza pieselor centrifugate în timpul funcționării motorului – păstrați la distanță de zona de pericol persoanele neimplicate dar și a animalele de companie și animalele domestice.
	Așteptați până când toate componentele mașinii sunt oprite complet, înainte de a le atinge.
	Atenție la cuțitele care se rotesc. În timpul funcționării mașinii este interzisă introducerea mâinilor și a picioarelor în deschizăturile acestora.
	Purtați protecție pentru ochi și urechi.
	Purtați mănuși de protecție.
	A se feri de umezeală.
	Nu utilizați pentru urcare.
Se taie materialul de tocat Nu se taie materialul de tocat	
	Coș de captare blocat
	Coș de captare deblocat
	Nivelul garantat al puterii zgomotului L_{WA} (măsurat conform 2000/14/UE)
	Produsul corespunde directivelor europene aplicabile specifice produsului.



Aparatele electrice nu se aruncă cu resturile menajere. Aparatele, accesoriile și ambalajul se revalorifică într-un mod care protejează mediul înconjurător.

Conform Directivei Europene 2012/19/UE referitoare la aparatele electronice și electrotehnice vechi, aparatele electrice care nu mai pot fi utilizate trebuie colectate separat și reciclate în mod ecologic.

RUS - Символы, используемые в устройстве

	Перед вводом в эксплуатацию прочитать и соблюдать инструкцию по эксплуатации и указания по технике безопасности.
	Перед осуществлением настроек, очисткой машины или в случае запутывания или повреждения кабеля выключить машину и извлечь сетевой штекер из розетки.
	Опасность вылетания частей при работающем двигателе – не допускать в опасную зону посторонних, а также домашних животных и скот.
	Прежде чем прикасаться к деталям машины, дождаться полной остановки всех деталей машины.
	Соблюдать осторожность при обращении с вращающимися ножами. Не вставлять руки и ноги в отверстия во время работы машины.
	Носить средства для защиты глаз и слуха.
	Носить защитные перчатки.
	Предохранять от влаги.
	Не использовать в качестве подножки.
Режется измельчаемый материал	Измельчаемый материал не режется
	Ловильная корзина заблокирована
	Ловильная корзина разблокирована
	гарантированный уровень звуковой мощности L _{WA} (замерено по Директиве 2000/14/EG)



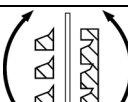
Продукт отвечает требованиям европейских директив, действующих для данного продукта.

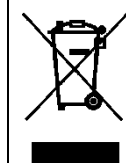


Электрические приборы не удалять в бытовой мусор. Устройства, принадлежности и упаковку направлять на утилизацию в соответствии с требованиями окружающей среды.

В соответствии с Европейской директивой 2012/19/ЕС по старым электрическим и электронным приборам больше непригодные к использованию электроприборы должны отдельно собираться и направляться на утилизацию в соответствии с требованиями защиты окружающей среды.

S - Symboler på maskinen

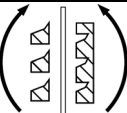
		Läs noga igenom bruksanvisningen innan ni börjar använda maskinen och beakta alla säkerhetsanvisningar.
		Koppla från maskinen och dra ur nätkontakten, innan ni gör inställningar, rengör maskinen eller om kabeln är tvinnad eller skadad.
		Risk för utkastade delar när motorn är igång – håll obehöriga personer, liksom husdjur och andra djur på avstånd från riskområdet.
		Vänta tills alla maskindelar står helt stilla, innan ni vidrör dessa.
		Se upp för roterande knivar. Stick inte in händer eller fötter när maskinen är igång.
		Använd ögon- och hörselskydd.
		Bär skyddshandskar.
		Skydda mot fuktighet.
		Använd inte som fotsteg.
Komposterings- materialet skärs inte.		Komposterings- materialet skärs.
		Fångkorg låst
		Fångkorg upplåst
		Garanterad bullernivå L_{WA} 92 dB (A), uppmätt enligt direktiv 2000/14/EG.
		Produkten motsvarar de produktspecifika och gällande europeiska direktiven.



Elektriska apparater bör inte slängas i soptunnan. Apparater, tillbehör och förpackning skall återvinnas på miljövänligt sätt.

Enligt det europeiska direktivet 2012/19/Eu om gamla el- och elektronikapparater, måste elapparater som inte längre är driftsdugliga, samlas ihop åtskilt och tillföras en miljöriktig återanvändning.

SK - Symboly stroja

	Pred spustením do prevádzky si prečítať návod k obsluhu a bezpečnostné upozornenia, a dodržiavať ich.
	Skôr ako budete robiť nastavenia stroja, čistiť stroj alebo ak sa kábel zamotá či poškodí, stroj vypnite a vytiahnite sieťový konektor.
	Nebezpečenstvo vyplývajúce z vymrštených častí pri zapnutom motore – nezúčastnené osoby, domáce a užitkové zvieratá sa nesmú zdržiavať v nebezpečnom priestore.
	Pred kontaktom so súčasťami stroja počkajte, kým tieto nie sú v pokoji.
	Pozor pred rotujúcimi nožmi. Ruky a nohy nekladajte do otvorov, ak je stroj zapnutý.
	Noste ochranu očí a sluchu.
	Noste ochranné rukavice.
	Chráňte pred vlhkosťou.
	Nepoužívajte ako schodík.
Drtený materiál je správne rozdrtený  Drtený materiál nie je správne rozdrtený	
	Záchytný kôš je uzamknutý
	Záchytný kôš je odomknutý
	Zaručená hladina hluku L _{WA} (meraná podľa smernice 2000/14/ES)
	Výrobok zodpovedá daným špecifickým požiadavkám ES smerníc pre tieto produkty.



Elektrické prístroje nepatria do domového odpadu. Pre prístroje, príslušenstvo a balenie zaistíte recykláciu, ktorá nezaťažuje životné prostredie.

Podľa smernice ES 2012/19/EU o elektro- a elektronických starých prístrojoch, je potrebné tyto prístroje jednotlivo zhromažďovať a dodať k ekologické recyklácii.

SLO - Simboli, povezani z napravo

	Pred zagonom preberite navodila za uporabo ter varnostne napotke in jih upoštevajte.
	Preden začnete izvajati nastavitve, stroj čistiti ali če je kabel zapleten ali poškodovan, stroj izklopite in izvlecite omrežni vtič.
	Nevarnost zmečkanin pri obratujočem motorju – oddaljite neudeležene osebe, hišne ljubimce in domače živali.
	Počakajte, da se ustavijo vsi deli stroja, preden se jih dotaknete!
	Pazite na obračajoče se nože. Roke in noge med obratovanjem stroja ne držite v odprtinah.
	Nosite zaščito za vid in sluh.
	Nosite zaščitne rokavice.
	Zaščitite pred vlago.
	Ne uporabljajte za stopanje.
Rezanje materiala Ni rezanja materiala	
	Lovilna košara zapahnjena
	Lovilna košara odpahnjena
	zagotovljen nivo hrupa L _{WA} (merjeno v skladu z 2000/14/ES)
	Izdelek ustreza evropskim direktivam, ki veljajo za tovrstne izdelke.
	Električni aparati ne spadajo med hišne odpadke. Aparate, pribor in embalažo posredujte ekološki reciklažni postaji. V skladu z evropsko Direktivo 2012/19/EU o odpadni električni in elektronski opremi morate neuporabne električne naprave zbirati ločeno in jih reciklirajte okolju prijazno.